



**UNIONE ITALIANA**  
Talijanska unija - Italijanska Unija  
Via – Ulica – Uljarska 1/IV  
51000 FIUME – RIJEKA - REKA  
Tel. +385/51/338-285(911); Fax. 212-876  
E-Mail: tremul@unione-italiana.hr  
www.unione-italiana.hr  
ID Skype: unione.italiana.fiume  
**GIUNTA ESECUTIVA**

Sig. Amm. 013-04/2011-15/13  
N° Pr. 2170-67-02-11-13

Ai sensi dell'articolo 43 dello Statuto dell'Unione Italiana e degli articoli 4, 19 e 26 del *“Regolamento di procedura della Giunta Esecutiva dell'Unione Italiana”*, la Giunta Esecutiva dell'Unione Italiana, nel corso della sua XVI Sessione ordinaria, tenutasi a Momiano, il 22 agosto 2011, dopo aver esaminato la proposta di Contratto con la Città di Lussinpiccolo per regolamentare l'attività della *Sezione nella lingua della minoranza italiana* presso l'istituzione prescolare *“Cvrčak”* di Lussinpiccolo nell'ambito degli spazi di Villa Perla, ai sensi della relativa *Lettera d'intenti*, su proposta del Titolare del Settore *“Educazione e Istruzione”*, ha approvato la seguente:

### **CONCLUSIONE**

**22 agosto 2011, N° 166,**

***“Contratto con la Città di Lussinpiccolo per regolamentare l'attività della Sezione nella lingua della Comunità Nazionale Italiana presso l'istituzione prescolare “Cvrčak” di Lussinpiccolo nell'ambito degli spazi di Villa Perla, sede della locale Comunità degli Italiani”***

1. Si prende atto che per l'avvio dell'attività, nell'ambito degli spazi di Villa Perla, sede della Comunità degli Italiani di Lussinpiccolo, della Sezione nella lingua della Comunità Nazionale Italiana in Croazia operante presso l'IP *“Cvrčak”* di Lussinpiccolo risulta necessario regolare i diritti e i doveri delle parti, cioè del proprietario dell'immobile – l'Unione Italiana e del fondatore dell'Istituzione prescolare – la Città di Lussinpiccolo.
2. Si approva la sottoscrizione del Contratto di cui al pto 1., in allegato, che diventa parte integrante della presente Conclusione, con le proposte di integrazione al testo trasmesso dalla Città di Lussinpiccolo che a sua volta modificava e integrava la Bozza trasmessa originariamente dall'Unione Italiana.
3. Si esprime l'assenso alla richiesta della Città di Lussinpiccolo di concedere, per il prossimo Anno Scolastico 2011/2012, in via eccezionale e temporanea, l'utilizzo degli spazi destinati alle educatrici della Sezione Italiana dell'Asilo in Villa Perla per una Sezione croata del medesimo Asilo. Tale circostanza sarà regolata da uno specifico Annesso al Contratto di cui al presente Atto che avrà validità dal 1 settembre 2011 al 31 agosto 2012.

4. La presente Conclusione entra in vigore il giorno della sua approvazione. Se ne dispone la pubblicazione sul sito dell'Unione Italiana [www.unione-italiana.hr](http://www.unione-italiana.hr)

Il Presidente  
Maurizio Tremul

Momiano, 22 agosto 2011

Recapitare:

- Alla Comunità degli Italiani di Lussinpiccolo.
- Alla Città di Lussinpiccolo.
- All'IP "Cvrčak" di Lussinpiccolo.
- Al Presidente dell'Unione Italiana, On. Furio Radin.
- Alla Presidentessa dell'Assemblea dell'Unione Italiana, Sig.ra Floriana Bassanese Radin
- Al Vicepresidente dell'Assemblea dell'Unione Italiana, Sig. Paolo Demarin.
- Al Segretario Generale dell'Ufficio dell'Assemblea e della Giunta Esecutiva, Dott.ssa Christiana Babić.
- Alla Direttrice dei Servizi Amministrativi dell'UI, Sig.ra Orietta Marot.
- Al Segretario della GE, Sig. Marin Corva.
- All'Ufficio dell'Assemblea e della Giunta Esecutiva.
- Archivio.

## MOTIVAZIONE

Ai sensi della *Lettera d'intenti* sottoscritta dalla Città di Lussinpiccolo e dall'Unione Italiana per la costituzione di una *Sezione nella lingua della Comunità Nazionale Italiana* presso l'istituzione prescolare "Cvrčak" di Lussinpiccolo, l'Unione Italiana e il Fondatore dell'Istituzione prescolare sono chiamati a regolare i rispettivi diritti e doveri per l'avvio dell'attività di tale Sezione negli spazi di Villa Perla, sede della Comunità degli Italiani di Lussinpiccolo.

Visto che l'attività inizierà con l'anno pedagogico 2011/2012, risulta necessario procedere alla firma del Contratto con la Città di Lussinpiccolo, come da allegato.

Tenuto conto della richiesta della Città di Lussinpiccolo di concedere, per il prossimo Anno Scolastico 2011/2012, l'utilizzo degli spazi destinati alle educatrici della Sezione Italiana dell'Asilo in Villa Perla per una Sezione croata del medesimo Asilo in quanto l'IP denuncia una carenza di ambienti adeguati rispetto alle richieste di iscrizioni, sentite, per le vie brevi, l'Ambasciata d'Italia in Zagabria e la Comunità degli Italiani di Lussinpiccolo, si esprime l'assenso alla richiesta. Tale circostanza sarà regolata da uno specifico Annesso al Contratto di cui al presente Atto che avrà validità dal 1 settembre 2011 al 31 agosto 2012